

# **Oberflex** **essences fines**

Oberflex  
maderas naturales

**Surfaces décoratives  
& Panneaux acoustiques**  
Superficies decorativas  
& Paneles acústicos

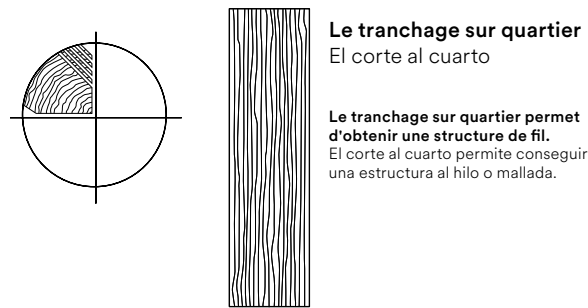
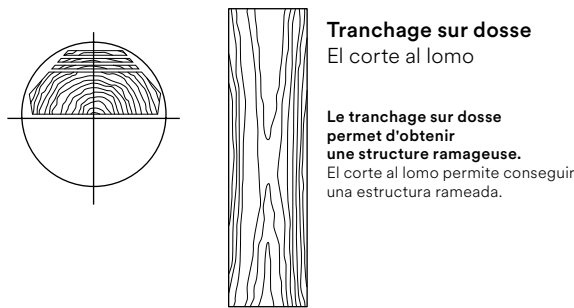


# Le savoir-faire Oberflex

## The Oberflex know-how

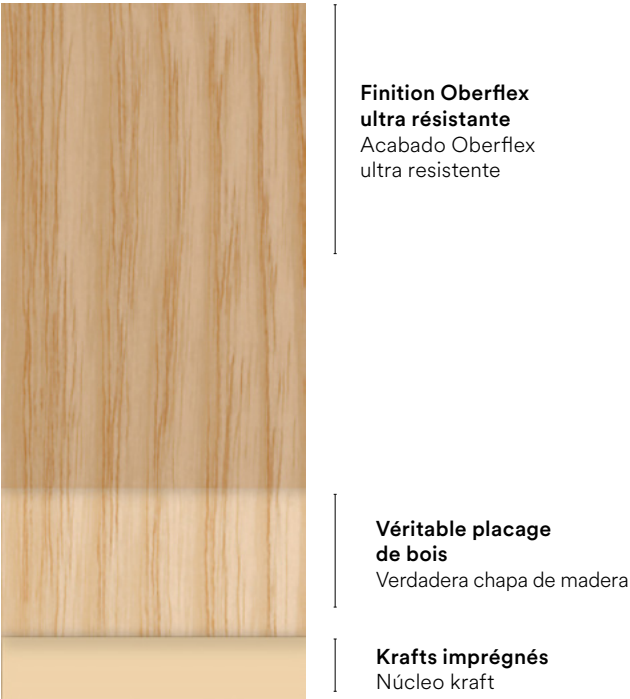
### Les types de tranchages

Los tipos de corte



### La composition

La composición



### La résistance de la finition Oberflex

La resistencia del acabado Oberflex

La finition Oberflex est obtenue par pressage à chaud d'une résine sur le placage. Un procédé de fabrication exclusif qui assure au placage une résistance inégalée.

El acabado Oberflex se obtiene prensando en caliente la resina sobre la chapa. Un proceso de fabricación exclusivo que garantiza una resistencia inigualada.



**Résistance à l'abrasion**  
Resistencia a la abrasión



**Résistance aux chocs**  
Resistencia al impacto



**Résistance à la brûlure de cigarette**  
Resistencia a la quemadura de cigarrillo



**Lavable à l'eau savonneuse**  
Lavable con agua y jabón



**Résistance à la lumière**  
Resistencia a la luz



**Résistance au feu**  
Resistencia al fuego



**Résistance à la rayure**  
Resistencia al rayado



**Résistance aux produits usuels**  
Ningún desgaste con los productos usuales

# Chêne

## Roble

 Quercus Alba



**Chêne naturel fil**  
Roble Natural al hilo

B R St M Sy



**Chêne du Barrois fil**  
Roble del Barrois al hilo

B R St M Sy



**Chêne T337 fil**  
Roble T337 al hilo

B R St M Sy



**Chêne Astrakan Blanc fil**  
Roble Astracán Blanco al hilo

M



**Chêne T344 fil**  
Roble T344 al hilo

B R St M Sy



**Chêne Clair fil ou dosse**  
Roble Claro al hilo o rameado

B R St M Sy



**Chêne Gris Pastel T327 fil**  
Roble Gris Pastel T327 al hilo

B R St M Sy



**Chêne T336 fil**  
Roble T336 al hilo

B R St M Sy



**Chêne T339 fil**  
Roble T339 al hilo

B R St M Sy



**Chêne T3 fil**  
Roble T3 al hilo

B R St M Sy



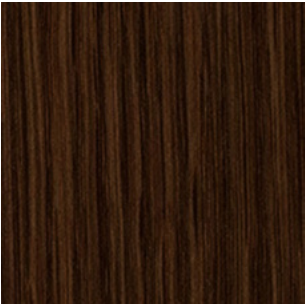
**Chêne Grège T328 fil**  
Roble Gris Beige T328 al hilo

B R St M Sy



**Chêne Blanchi T329 fil**  
Roble Blanqueado T329 al hilo

B R St M Sy



**Chêne T4 fil**  
Roble T4 al hilo

B R St M Sy



**Chêne Saugé T326 fil**  
Roble Salvia T326 al hilo

B R St M Sy



**Chêne Vieilli T312 fil**  
Roble Envejecido T312 al hilo

B R St M Sy



**Chêne Cérusé dosse**  
Roble Encerado rameado

B R St M Sy

**Orme US**

**Olmo US**



Ulmus americana



**Chêne T338 fil**  
Roble T338 al hilo

(B) (R) (St) (M) (Sy)



**Chêne teinté Wengé fil**  
Roble Teñido Wengé al hilo

(B) (R) (St) (M) (Sy)



**Chêne teinté des Marais fil**  
Roble Teñido «Marais» al hilo

(B) (R) (St) (M) (Sy)



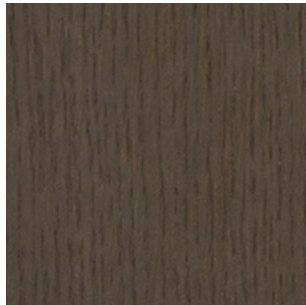
**Orme d'Amérique T334 dosse**  
Olmo Americano T334 rameado

(B) (R) (St) (M)



**Chêne Flotté T311 fil**  
Roble Flotado T311 al hilo

(B) (R) (St) (M) (Sy)



**Chêne T335 fil**  
Roble T335 al hilo

(B) (R) (St) (M) (Sy)



**Orme d'Amérique dosse**  
Olmo Americano rameado

(B) (R) (St) (M)



**Chêne Graphite T330 dosse**  
Roble grafito T330 rameado

(B) (R)



**Chêne Astrakan Noir fil**  
Roble Astracán Negro al hilo

(M)



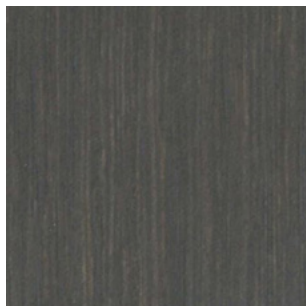
**Orme d'Amérique T326 dosse**  
Olmo Americano T326 rameado

(B) (R) (St) (M)



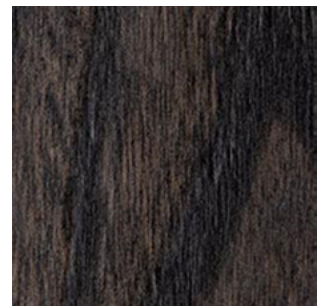
**Chêne Gris T309 fil**  
Roble gris T309 al hilo

(B) (R) (St) (M) (Sy)



**Chêne Cendré T310 fil**  
Roble Ceniciento T310 al hilo

(B) (R) (St) (M) (Sy)

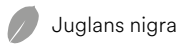


**Orme d'Amérique T333 dosse**  
Olmo Americano T333 rameado

(B) (R) (St) (M)

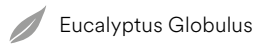
## Noyer US

### Nogal US

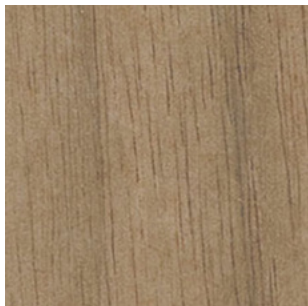


## Eucalyptus

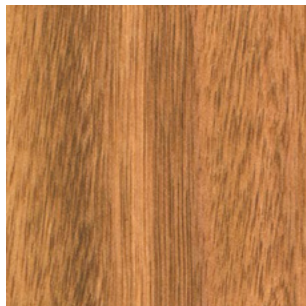
### Eucalipto



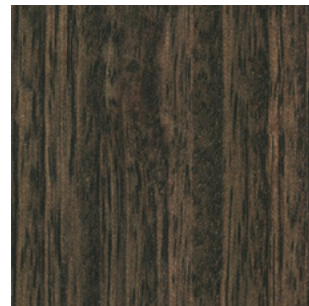
**Noyer d'Amérique T160 dosse**  
Nogal Americano T160 rameado



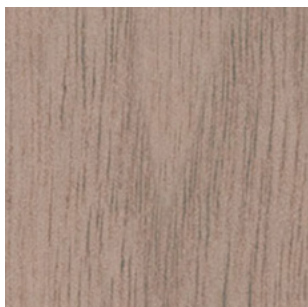
**Noyer d'Amérique T292 dosse**  
Nogal Americano T292 rameado



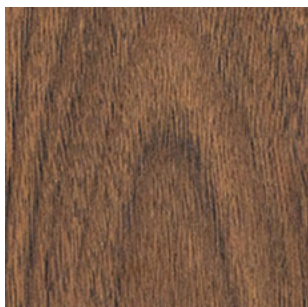
**Eucalyptus fil**  
Eucalipto al hilo



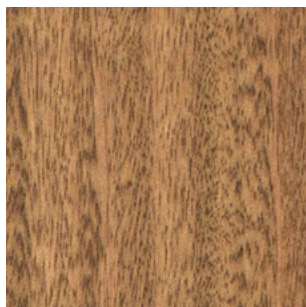
**Eucalyptus T331 fil**  
Eucalipto T331 al hilo



**Noyer d'Amérique T266 dosse**  
Nogal Americano T266 rameado



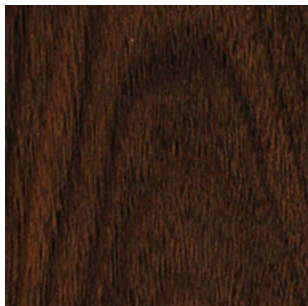
**Noyer d'Amérique T269 dosse**  
Nogal Americano T269 rameado



**Eucalyptus T6 fil**  
Eucalipto T6 al hilo



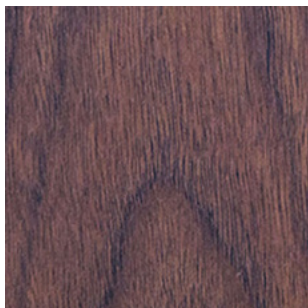
**Noyer Gris Poudré dosse**  
Nogal Gris Empolvado



**Noyer d'Amérique T9 dosse**  
Nogal Americano T9 rameado



**Eucalyptus T311 fil**  
Eucalipto T311 al hilo



**Noyer Gris Flanelle dosse**  
Nogal Gris Franela rameado



**Eucalyptus T326 fil**  
Eucalipto T326 al hilo



## Aniégré Mukali



Aniergia Superba



**Aniégré fil**  
Mukali al hilo

(St) (M) (Sy)

## Sycomore Sicomoro



Acer pseudoplatanus



**Sycomore T802 dosse**  
Sicomoro T802 rameado

(St) (M)

## Frêne Fresno



Fraxinus excelsior



**Frêne T729 dosse**  
Fresno T729 rameado

(B) (R) (St) (M)



**Frêne OD703 dosse**  
Fresno OD703 rameado

(B) (R) (St) (M)



**Aniégré T6 fil**  
Mukali T6 al hilo

(St) (M) (Sy)



**Sycomore T801 dosse**  
Sicomoro T801 rameado

(St) (M)



**Frêne OD728 dosse**  
Fresno OD728 rameado

(B) (R) (St) (M)



**Aniégré T461 dosse**  
Mukali T461 rameado

(St) (M) (Sy)



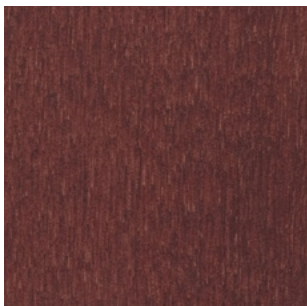
**Sycomore dosse**  
Sicomoro rameado

(St) (M)



**Frêne Clair dosse**  
Fresno Claro rameado

(B) (R) (St) (M)



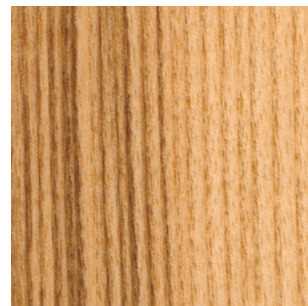
**Aniégré T448 fil**  
Mukali T448 al hilo

(St) (M) (Sy)



**Sycomore T800 dosse**  
Sicomoro T800 rameado

(St) (M)



**Frêne Olivier dosse**  
Fresno Olivato rameado

(B) (R) (St) (M)

## Zebrano

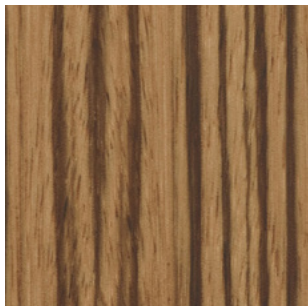
Zebrano



Microberlinia

## Bois Exotiques

Maderas Exóticas



**Zebrano Naturel fil**  
Zebrano Natural al hilo

(St) (M) (Sy)



**Zebrano Gris Cendre fil**  
Zebrano Gris Ceniza al hilo

(St) (M) (Sy)



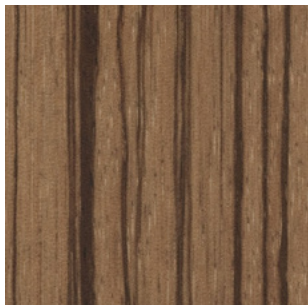
**Movingui Moiré fil**  
Movingui Moiré (reflejado) al hilo

(B) (R) (St) (M)



**Bambou fin Ambré fil**  
Bambú fino Ambar al hilo

(St) (M)



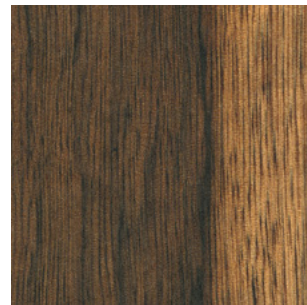
**Zebrano T6 fil**  
Zebrano T6 al hilo

(St) (M) (Sy)



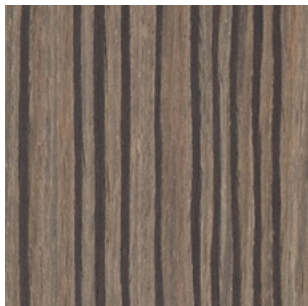
**Acajou d'Afrique T19 dosse**  
Caoba de Africa T19 rameada

(R) (St) (M)



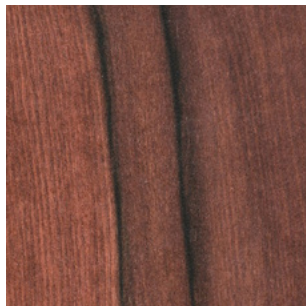
**Fraké Bariolé fil**  
Limba Negra al hilo

(St) (M)



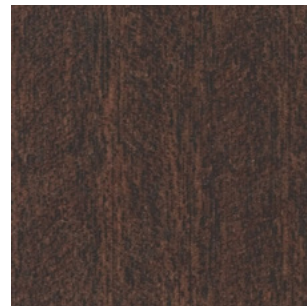
**Zebrano Gris Galet fil**  
Zebrano Gris Piedra al hilo

(St) (M) (Sy)



**Tinéo fil**  
Tineo al hilo

(St) (M)



**Sapelli fil**  
Sapelli al hilo

(R) (St) (M) (Sy)



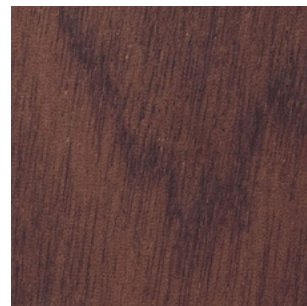
**Zebrano Blanc Poudré fil**  
Zebrano Blanco Empolvado al hilo

(St) (M) (Sy)



**Makoré Moiré fil**  
Makore Moiré (reflejado) al hilo

(R) (St) (M) (Sy)



**Acajou T19 dosse**  
Caoba T19 rameada

(R) (St) (M)

# Bois Zones Temperées

## Maderas zonas templadas



**Bouleau Canadien dosse**  
Abedul Canadiense rameado

St

M



**Pin dosse**  
Pino rameado

St

M



**Pin à noeuds T101 dosse**  
Pino con nudos T101 rameado

B



**Érable Moucheté dosse**  
Arce Moteado rameado

St

M



**Érable Canadien dosse**  
Arce Canadiense rameado

St

M



**Hêtre Étuvé dosse**  
Haya Vaporizada rameada

St

M



**Poirier Sauvage dosse**  
Peral Salvaje rameado

St

M



**Aulne dosse**  
Aliso rameado

St

M



**Merisier d'Amérique dosse**  
Cerezo Americano rameado

St

M

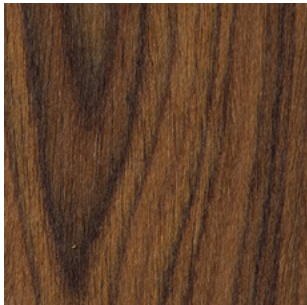
## Basic by Oberflex



**Teck Sumatra 700 fil**  
Teca Sumatra 700 al hilo



**Frêne Ardennes 701 dosse**  
Fresno Ardennes 701 rameado



**Palissandre Nakai 702 dosse**  
Palisandro Nakai 702 rameado



**Chêne Carpates 703 fil**  
Roble Carpates 703 al hilo



**Noyer Silésie 704 fil**  
Nogal Silésie 704 al hilo



**Noyer Kainuu 705 faux quartier**  
Nogal Kainuu 705 semi-mallado



**Chêne Halland 706 fil**  
Roble Halland 706 al hilo



**Chêne Val Grande 707 fil**  
Roble Val Grande 707 al hilo



# Les finitions

## Los acabados



**(B)** **Brossé**  
Cepillado



**(R)** **Relief**  
Relieve



**(St)** **Satiné**  
Satinado

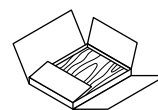


**(M)** **Mat**  
Mate



**(Sy)** **Soyeux : reflets irisés**  
Sedoso : reflejos iridiscentes

**Finitions disponibles**  
Los acabados disponibles



**Commande  
d'échantillons express :**  
Para cualquier petición  
de muestras :

[www.oberflex.com](http://www.oberflex.com)



### **Tri des placages selon leurs couleurs et structures**

Selección de las hojas de chapa según el color y la estructura



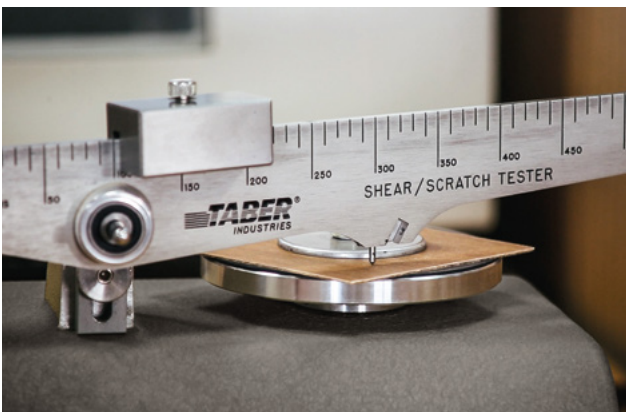
### **Jointage manuel des feuilles de placages**

Ensamblaje manual de las hojas de chapa



### **Composition des panneaux: krafts imprégnés, placage de bois, finition Oberflex**

Composición de las laminas Oberflex :  
kraft impregnados, chapa de madera,  
acabado Oberflex



### **Une résistance de surface inégalée grâce à la finition Oberflex : poinçonnement, rayure, abrasion, produits chimiques...**

Una resistencia de superficie inigualada  
gracias al acabado Oberflex : impacto,  
rayado, abrasión, productos químicos...

# Assemblages des placages

## Ensamblajes de las chapas



### Assemblage façon massif

Ensamblaje macizo

**Les feuilles de placage proviennent de billes de bois différentes. Elles sont ensuite harmonisées en fonction de leur couleur et structure.**

Las hojas de chapa proceden de lotes diferentes pero armonizados.

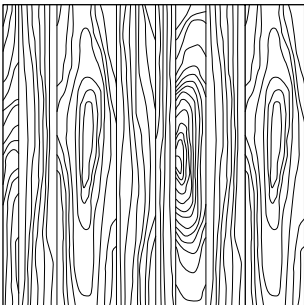


### Assemblage ébénisterie

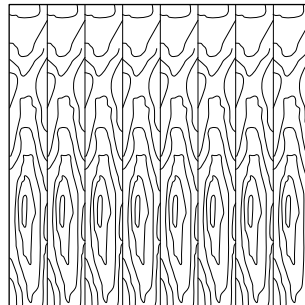
Ensamblaje ebanistería

**Les feuilles de placage proviennent de la même bille de bois et se suivent.**

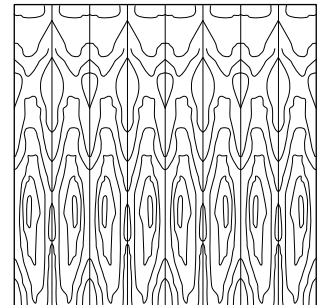
Las hojas de chapa proceden del mismo lote y se siguen.



Façon massif  
Ensamblaje macizo



Ébénisterie au glissé  
Ebanistería deslizada



Ébénisterie à livre ouvert  
Ebanistería al libro abierto

**L'aspect esthétique des panneaux bois Oberflex dépend de l'essence sélectionnée, du type de tranchage et de l'assemblage des placages.**

El aspecto estético del panel de madera Oberflex depende de la chapa seleccionada, del tipo de corte y del ensamblaje de las hojas.

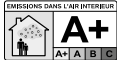
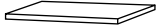
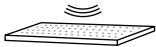
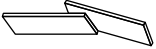
|                                                                                        | <b>Ebénisterie</b><br>Ebanistería   | <b>Façon massif</b><br>Ensamblaje macizo |
|----------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------|------------------------------------------|
| <b>Acajou d'Afrique T19 dosse</b><br>Caoba de África T19 rameada                       | ●                                   | -                                        |
| <b>Acajou T19 dosse</b><br>Caoba T19 rameada                                           | ●                                   | -                                        |
| <b>Aniégré T461 dosse</b><br>Mukali T461 rameado                                       | ●                                   | -                                        |
| <b>Aniégré fil - toutes références</b><br>Mukali al hilo - todas las referencias       | ●                                   | -                                        |
| <b>Aulne dosse</b><br>Aliso rameado                                                    | -                                   | ●                                        |
| <b>Bambou fin ambré fil</b><br>Bambú fino Ambar al hilo                                | -                                   | ●                                        |
| <b>Bouleau Canadien dosse</b><br>Abedul Canadiense rameado                             | -                                   | ●                                        |
| <b>Chêne fil - toutes références</b><br>Roble al hilo - todas las referencias          | -                                   | ●                                        |
| <b>Chêne dosse - toutes références</b><br>Roble rameado - todas las referencias        | <b>Sur demande</b><br>Bajo petición | ●                                        |
| <b>Érable Canadien dosse</b><br>Arce Canadiense rameado                                | -                                   | ●                                        |
| <b>Érable Moucheté dosse</b><br>Arce Moteado rameado                                   | -                                   | ●                                        |
| <b>Eucalyptus fil - toutes références</b><br>Eucalipto al hilo - todas las referencias | ●                                   | -                                        |
| <b>Fraké Bariolé fil</b><br>Limba Negra al hilo                                        | -                                   | ●                                        |
| <b>Frêne dosse - toutes références</b><br>Fresno rameado - todas las referencias       | <b>Sur demande</b><br>Bajo petición | ●                                        |
| <b>Frêne Olivier dosse</b><br>Fresno Olivato rameado                                   | -                                   | ●                                        |
| <b>Hêtre Étuvé dosse</b><br>Haya Vaporizada rameada                                    | <b>Sur demande</b><br>Bajo petición | ●                                        |
| <b>Makoré Moiré fil</b><br>Makore Moiré (reflejado) al hilo                            | ●                                   | -                                        |
| <b>Merisier d'Amérique dosse</b><br>Cerezo Americano rameado                           | -                                   | ●                                        |
| <b>Movingui Moiré fil</b><br>Movingui Moiré (reflejado) al hilo                        | ●                                   | -                                        |

|                                                                                       | <b>Ebénisterie</b><br>Ebanistería | <b>Façon massif</b><br>Ensamblaje macizo |
|---------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------|------------------------------------------|
| <b>Noyer US dosse - toutes références</b><br>Nogal US - todas las referencias         | -                                 | ●                                        |
| <b>Noyer Silésie 704 fil</b><br>Nogal Silésie 704 al hilo                             | -                                 | ●                                        |
| <b>Noyer Kainuu 705 faux quartier</b><br>Nogal Kainuu 705 semi-mallado                | -                                 | ●                                        |
| <b>Orme US dosse - toutes références</b><br>Olmo US rameado - todas las referencias   | -                                 | ●                                        |
| <b>Palissandre Nakai 702 dosse</b><br>Palisandro Nakai 702 rameado                    | -                                 | ●                                        |
| <b>Pin dosse</b><br>Pino rameado                                                      | -                                 | ●                                        |
| <b>Pin à nœuds T101 dosse</b><br>Pino con nudos T101 rameado                          | -                                 | ●                                        |
| <b>Poirier Sauvage dosse</b><br>Peral Salvaje rameado                                 | -                                 | ●                                        |
| <b>Sapelli fil</b><br>Sapelli al hilo                                                 | ●                                 | -                                        |
| <b>Sycomore dosse - toutes références</b><br>Sicomoro rameado - todas las referencias | -                                 | ●                                        |
| <b>Teck Sumatra 700 fil</b><br>Teca Sumatra 700 al hilo                               | ●                                 | -                                        |
| <b>Tinéo fil</b><br>Tineo al hilo                                                     | -                                 | ●                                        |
| <b>Zébrano fil - toutes références</b><br>Zebrano al hilo - todas las referencias     | ●                                 | -                                        |

# Caractéristiques techniques

## Características técnicas



|                                                                                                                                                                                      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                                                                                                            |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>Placage de bois véritable stratifié</b><br>Chapa de madera natural                                                                                                                | <b>Résistance de surface renforcée grâce à la finition Oberflex</b><br>Resistencia de superficie reforzada gracias al acabado Oberflex                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |                                                                                                                            |
| <b>Finitions / Acabados</b>                                                                                                                                                          | <b>Satiné, mat, relief, brossé, soyeux (selon les références)</b><br>Satinado, mate, relieve, cepillado, sedoso (según las referencias)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |                                                                                                                            |
| <b>Formats standards / Formatos estándar</b><br><small>La première dimension indique le sens du fil du bois</small><br><small>La primera medida indica el sentido de la veta</small> | <b>2520 x 1270 mm</b><br><b>3050 x 1270 mm</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |                                                                                                                            |
| <b>Formats portes / Formatos puertas</b><br><small>La première dimension indique le sens du fil du bois</small><br><small>La primera medida indica el sentido de la veta</small>     | <b>2150 x 950 mm – 2150 x 1270 mm</b><br><b>2520 x 950 mm – 3050 x 950 mm</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |                                                                                                                            |
| <b>Classement au feu / Clasificación al fuego</b>                                                                                                                                    | <b>Standard / Estándar: M2</b><br><b>Sur demande / Bajo petición: M1, Euroclass Bs1d0, IMO</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |                                                                                                                            |
| <b>Épaisseurs / Espesores</b>                                                                                                                                                        | <b>M2 : 0,9 mm (+/- 0,1 mm)</b><br><b>M1 : 1,1 mm (+/- 0,15 mm)</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              | <b>Sauf Chêne Astrakan Noir et Blanc</b><br>Excepto Roble Astracán Negro y Blanco:<br><b>1,1 mm (+/- 0,15 mm) M2 et M1</b> |
| <b>Fil travers / Veta al través</b>                                                                                                                                                  | <b>Sens du fil dans la largeur du panneau : nous consulter.</b><br>Sentido de la veta perpendiculaire al largo del tablero : consultarnos.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |                                                                                                                            |
| <b>Cintrage / Curvado</b>                                                                                                                                                            | <b>Cintrage à froid jusqu'à un rayon de 200 mm</b><br>Curvado en frío hasta un radio de 200 mm                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |                                                                                                                            |
| <b>Qualité de l'air intérieur</b><br>Calidad del aire interior                                                                                                                       |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                                                                                                                            |
| <b>Également disponibles / También disponible</b>                                                                                                                                    | <div><br/><b>Panneaux replaqués standard et sur-mesure</b><br/>Paneles aplacados estándar y a medida</div> <div><br/><b>Bandes de chants</b><br/>Bandas para cantos</div> <div><br/><b>Panneaux acoustiques standard et sur-mesure</b><br/>Paneles acústicos estándar y a medida</div> <div><br/><b>Plafonds suspendus Tectonique 5-5</b><br/>Techos colgantes Tectonique 5.5</div> |                                                                                                                            |

### Les domaines d'utilisations

#### Aplicaciones



**Murs**  
Paredes



**Portes**  
Puertas



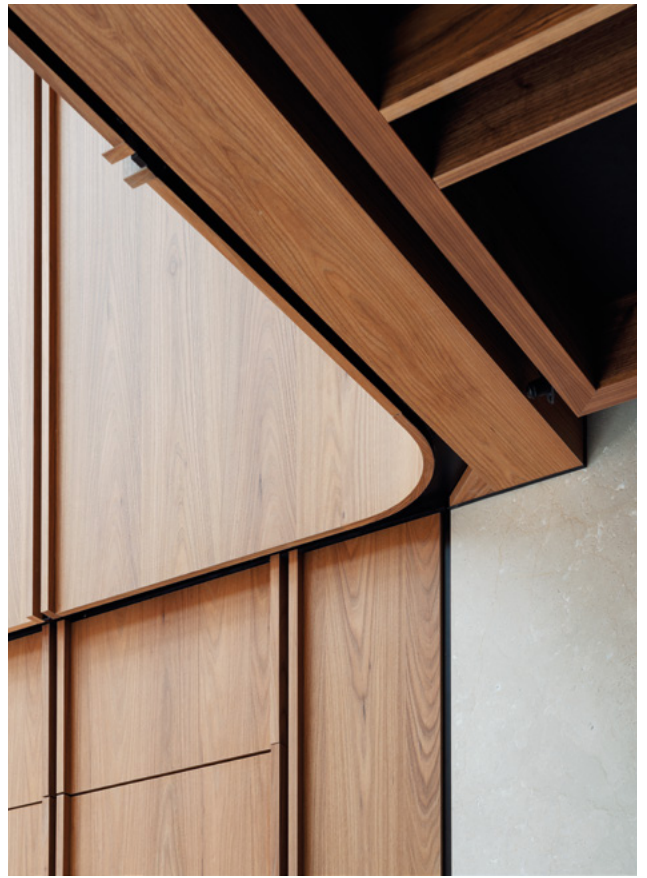
**Plafonds**  
Techos

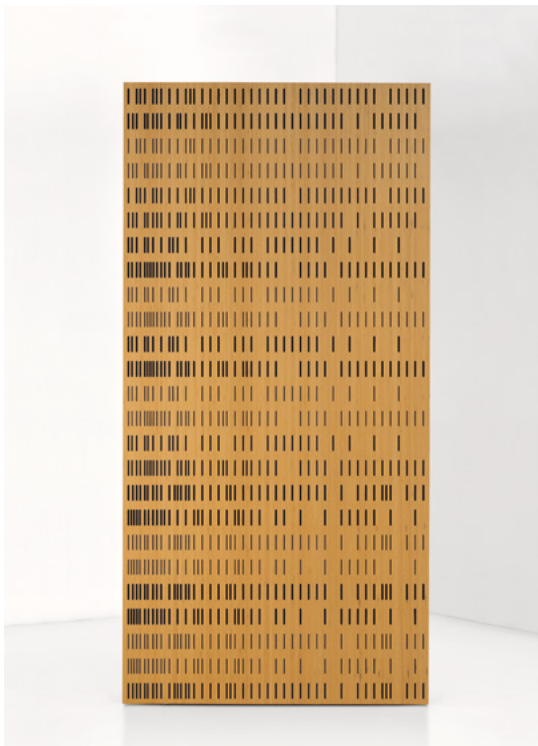


**Ameublement**  
Mobiliario



Panneau "Orme d'Amérique" / Tablero " Olmo Americano"

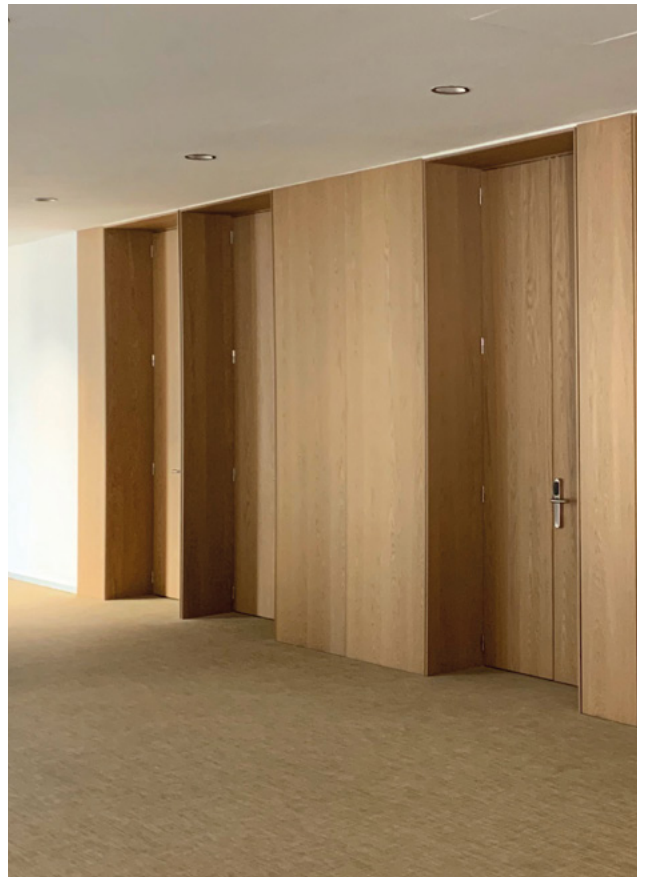




**Panneau "Bambou fin ambré" + Perforation acoustique "Fréquence"**  
Tablero "Bambú fino Ambar" + perforación acústica "Frequency"



Panneau "Chêne clair" / Tablero "Roble claro"



**Oberflex**

Longeville en Barrois  
55014 Bar-Le-Duc Cedex  
France  
Tél. +33 (0)3 29 76 77 78  
[www.oberflex.com](http://www.oberflex.com)

